

FILOLOGIA MEDIOLATINA

XXXIII

2026

FILOLOGIA MEDIOLATINA

Studies in Medieval Latin Texts and Their Transmission

Rivista della Fondazione Ezio Franceschini

www.fefonlus.it/index.php/it/pubblicazioni/riviste/filologia-mediolatina

ISSN 1124-0008 · e-ISSN 2975-1438

Direttore: Paolo Chiesa (Università di Milano)

Comitato di Direzione

Paulo Alberto Farmhouse (Universidade de Lisboa), Carmen Cardelle de Hartmann (Universität Zürich), Rossana E. Guglielmetti (Università di Milano), Thomas Haye (Georg-August-Universität Göttingen), Rosalind Love (University of Cambridge), Giovanni Paolo Maggioni (Università del Molise), Peter Orth (Universität zu Köln), Antonio Placanica (Società Internazionale per lo Studio del Medioevo Latino), Luigi G. G. Ricci (Università di Sassari), Anne-Marie Turcan-Verkerk (École Pratique des Hautes Études)

Comitato di Redazione

Vera Fravventura, Marina Giani, Riccardo Macchioro

Comitato scientifico

Gunilla Björkvall, Pascale Bourgain, Carmen Codoñer, Mariarosa Cortesi, François Dolbeau, Mirella Ferrari, Michael W. Herren, Michael Lapidge, Enrico Menestò, José Luis Moralejo, Michael D. Reeve, Jean-Yves Tilliette, Gernot W. Wieland, Jan M. Ziolkowski

Direttore responsabile: Lino Leonardi

Gli articoli proposti alla rivista sono sottoposti a double blind peer review; la decisione finale sulla pubblicazione è assunta dal Direttore, coadiuvato dal Comitato di Direzione, tenuto conto del parere del revisore (o dei revisori).

La rivista è indicizzata in ESCI Emerging Sources Citation Index (Web of Science, Clarivate) ed è inclusa in Scopus (Elsevier B. V.) e SCImago Journal Rank (SJR). È inserita dall'ANVUR nell'elenco delle riviste di fascia A (area 10).

Il codice etico è consultabile sul sito istituzionale della rivista:
www.fefonlus.it/images/pdf/riviste/filmed/CodiceEticoFilologiamediolatina.pdf

Filologia mediolatina

Studies in Medieval Latin Texts and Their Transmission

Rivista della Fondazione Ezio Franceschini

XXXIII

2026



FIRENZE
EDIZIONI DEL GALLUZZO
PER LA FONDAZIONE EZIO FRANCESCHINI
2026

I contributi proposti per la pubblicazione vanno inviati alla Direzione:
prof. Paolo Chiesa, Dipartimento di Studi Letterari Filologici e Linguistici,
Università di Milano, via Festa del Perdono 7, 20122 Milano
tel. +39 02.89503273, e-mail: paolo.chiesa@unimi.it

Per segnalazioni, recensioni e scambi:
Fondazione Ezio Franceschini, via Montebello 7, I-50123 Firenze
tel. +39 055.204.97.49; www.fefonlus.it
segreteria@fefonlus.it

Per comunicazioni, acquisti e abbonamenti:
SISMEL · Edizioni del Galluzzo
tel. +39.055.237.45.37
galluzzo@sismel.it · order@sismel.it · subscriptions@sismel.it
www.sismel.it · www.mirabileweb.it



Tutti i fascicoli della rivista sono disponibili online: www.mirabileweb.it

ISSN 1124-0008 · e-ISSN 2975-1438
ISBN 978-88-9290-496-5 · e-ISBN 978-88-9290-497-2
<https://doi.org/10.36167/FM33PDF>
© 2026 SISMEL · Edizioni del Galluzzo e Fondazione Ezio Franceschini ETS

SOMMARIO

- I GRETI DINKOVA-BRUUN, *Menstruation as Punishment: The Story of Lot's Wife*
- 15 MICHELE NOSSA, *La glossa al Cantico dei Cantici del ms. München, Clm 4523. Edizione critica*
- 85 GIOVANNI PAOLO MAGGIONI – FABIO MANTEGAZZA, *La composizione e la trasmissione del «Pantheon» di Goffredo da Viterbo tra esemplari di lavoro ed esemplari di ricopiatura. Criteri di edizione*
- 183 MARTINA PACCARA, *Il «Liber Regum» in versi del ms. Parigino lat. 14758. Elementi intertestuali di datazione e localizzazione*
- 233 ALICE SACCO, *Lingua di traduzione e modello. La traduzione latina di Bartolomeo da Messina del trattato ippocratico «De natura pueri»*
- 249 RAINER JAKOBI, *Zur Kritik und Exegese von Jacques de Dinants rhetorischen Schriften*

NOTE

- 263 ARSENIO FERRACES-RODRÍGUEZ, *Más sobre reutilización de una receta médica tardoantigua (Marcell. «med.» 30, 51)*
- 272 ANTONIO PLACANICA, *Contributi all'interpretazione dei «Gesta octavae synodi». Una recente traduzione inglese degli Atti del Concilio Costantinopolitano dell'869-870*

307	MIKHAIL SHUMILIN, <i>Notes on a Recent Edition of Angelo Poliziano's «Miscellanea»</i>
-----	--

INDICI

343	<i>Indice degli autori, degli studiosi e delle opere anonime</i>
355	<i>Indice dei manoscritti</i>